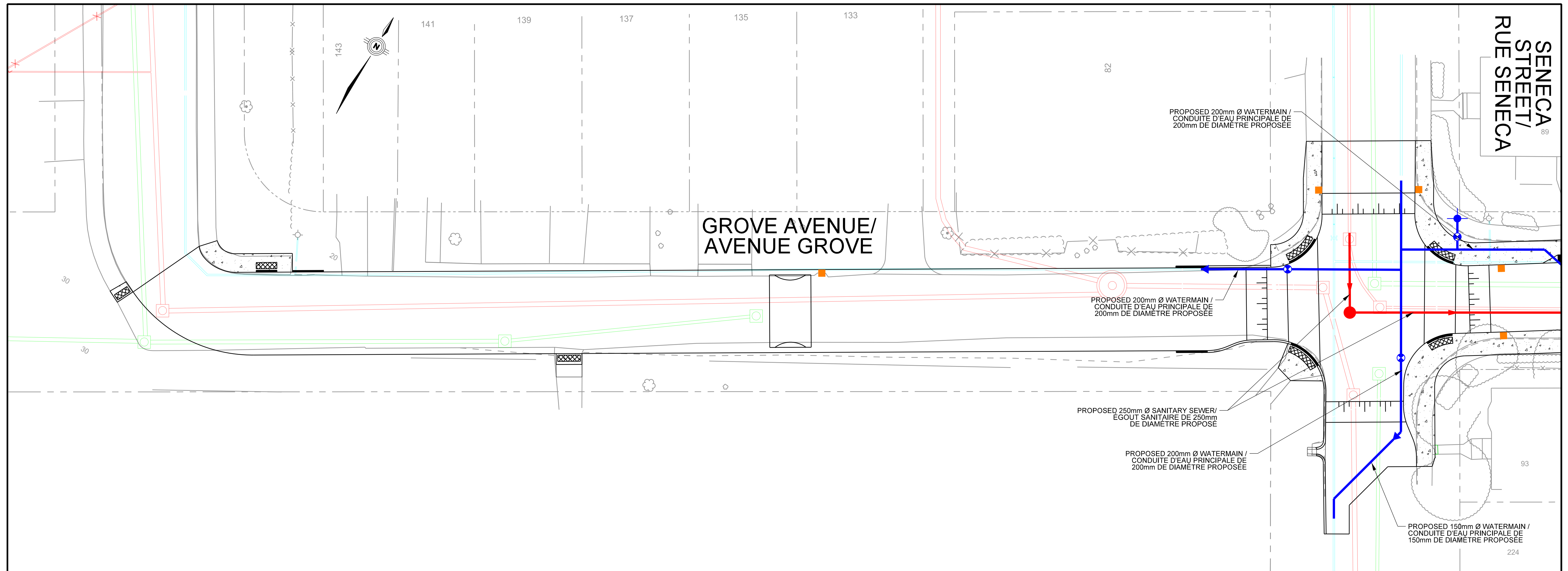




LEGEND / LÉGENDE

- EXISTING WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE ACTUELLE ———
- EXISTING SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE ACTUELLE ———
- EXISTING STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL ACTUELLE ———
- PROPOSED WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE PROPOSÉE ———
- PROPOSED SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE PROPOSÉE ———
- PROPOSED STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL PROPOSÉE ———
- PROPOSED CATCH BASIN/  
PUISARD PROPOSÉE ■
- PROPOSED FIRE HYDRANT/  
BORNE-FONTAINE PROPOSÉE ●

## PROPOSED UTILITY IMPROVEMENTS/ AMÉLIORATIONS AUX SERVICES PUBLICS PROPOSÉES

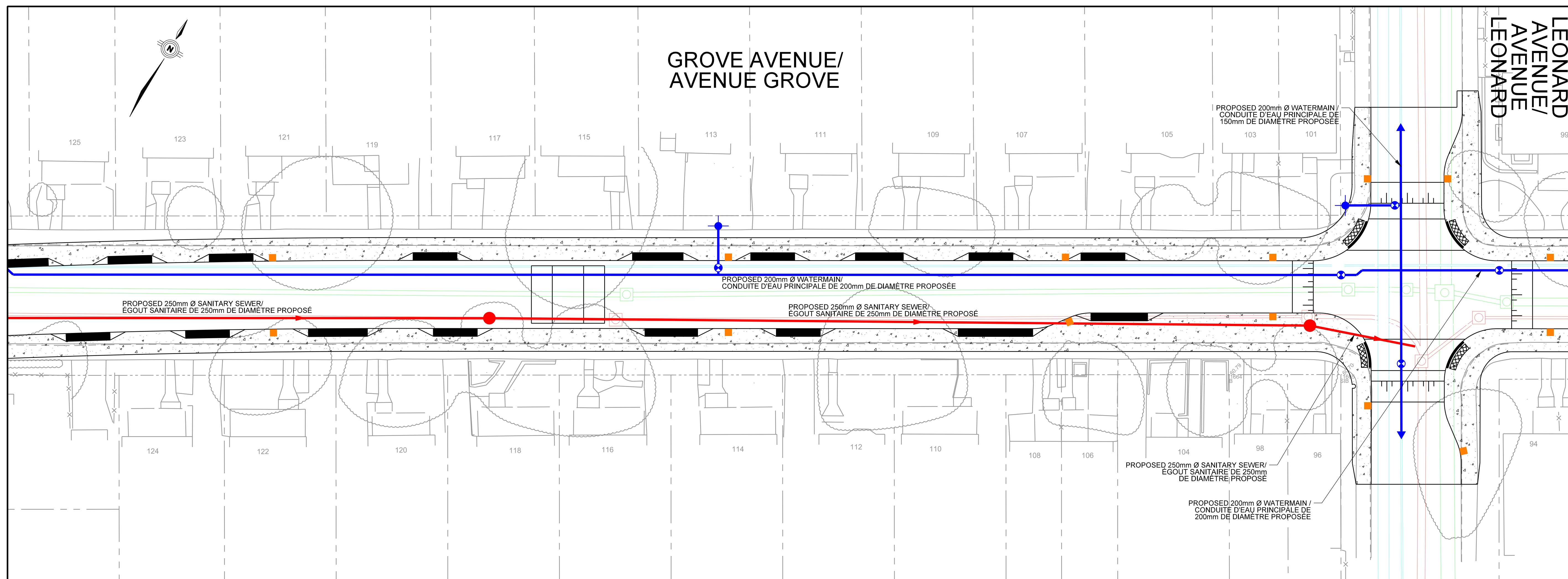




LEGEND / LÉGENDE

- EXISTING WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE ACTUELLE —
- EXISTING SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE ACTUELLE —
- EXISTING STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL ACTUELLE —
- PROPOSED WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE PROPOSÉE —
- PROPOSED SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE PROPOSÉE —
- PROPOSED STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL PROPOSÉE —
- PROPOSED CATCH BASIN/  
PUISARD PROPOSÉE ■
- PROPOSED FIRE HYDRANT/  
BORNE-FONTAINE PROPOSÉE ●

## PROPOSED UTILITY IMPROVEMENTS/ AMÉLIORATIONS AUX SERVICES PUBLICS PROPOSÉES



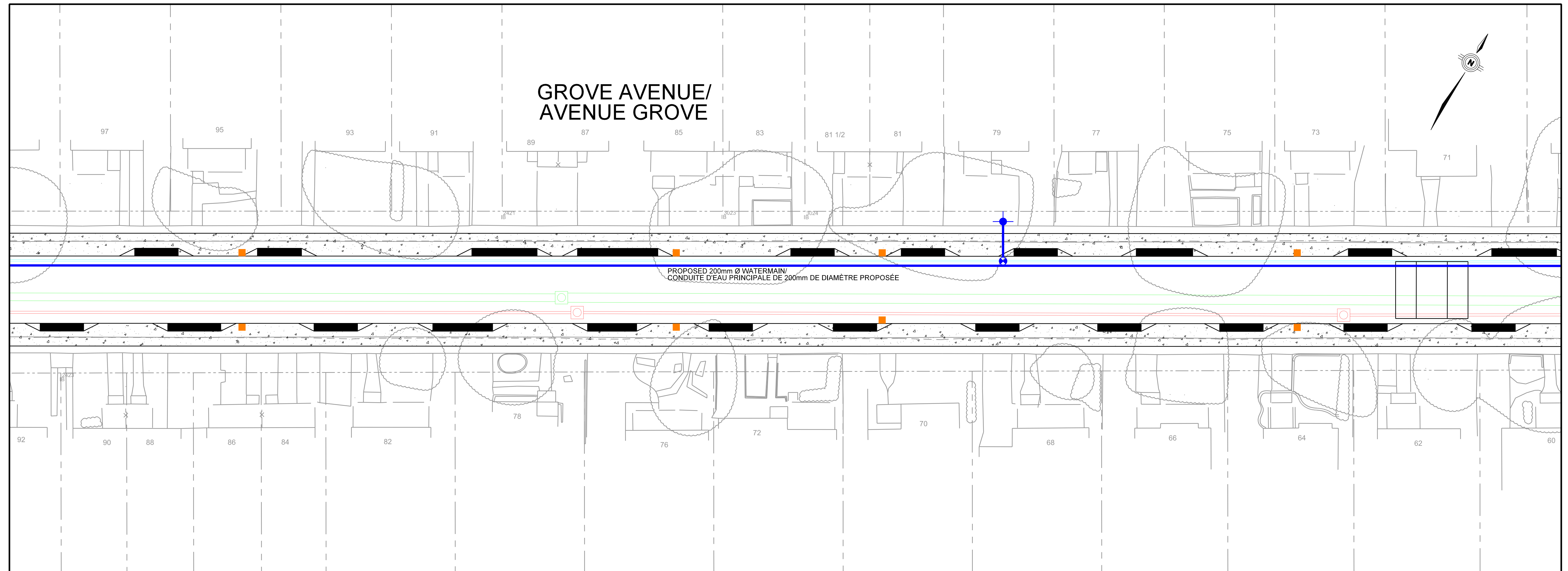




LEGEND / LÉGENDE

- EXISTING WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE ACTUELLE —
- EXISTING SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE ACTUELLE —
- EXISTING STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL ACTUELLE —
- PROPOSED WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE PROPOSÉE —
- PROPOSED SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE PROPOSÉE —
- PROPOSED STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL PROPOSÉE —
- PROPOSED CATCH BASIN/  
PUISARD PROPOSÉE ■
- PROPOSED FIRE HYDRANT/  
BORNE-FONTAINE PROPOSÉE ●

## PROPOSED UTILITY IMPROVEMENTS/ AMÉLIORATIONS AUX SERVICES PUBLICS PROPOSÉES

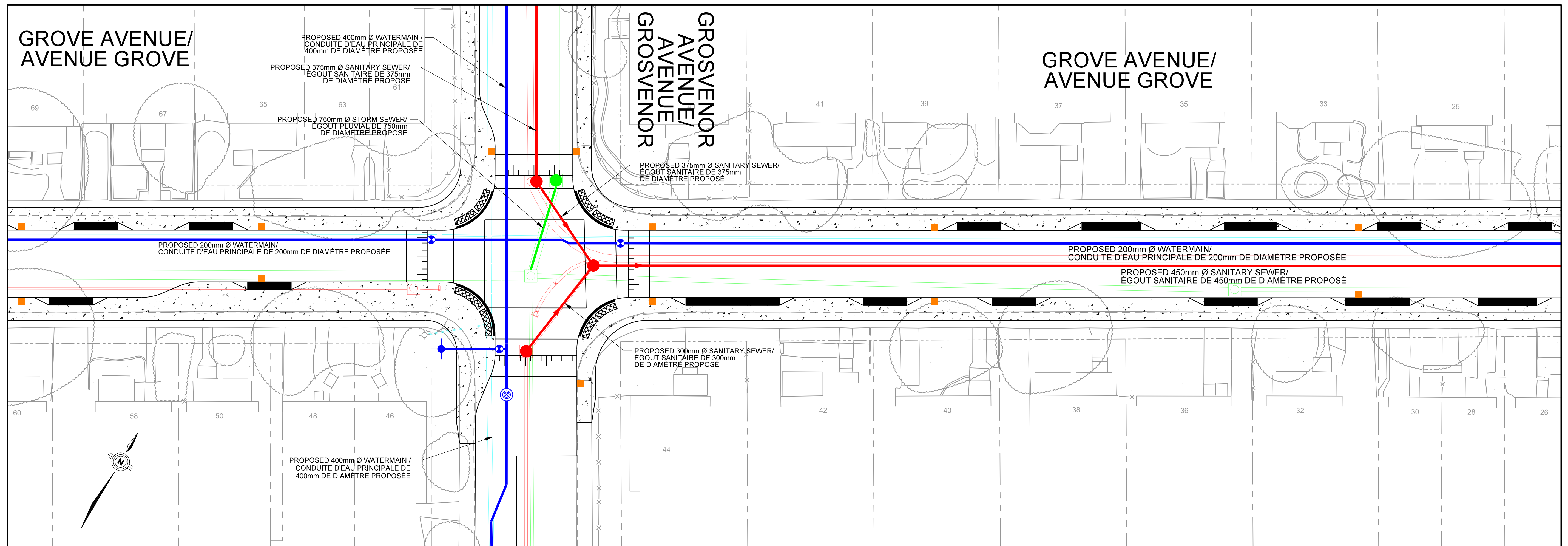




LEGEND / LÉGENDE

- EXISTING WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE ACTUELLE —
- EXISTING SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE ACTUELLE —
- EXISTING STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL ACTUELLE —
- PROPOSED WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE PROPOSÉE —
- PROPOSED SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE PROPOSÉE —
- PROPOSED STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL PROPOSÉE —
- PROPOSED CATCH BASIN/  
PUISARD PROPOSÉE ■
- PROPOSED FIRE HYDRANT/  
BORNE-FONTAINE PROPOSÉE ●

## PROPOSED UTILITY IMPROVEMENTS/ AMÉLIORATIONS AUX SERVICES PUBLICS PROPOSÉES



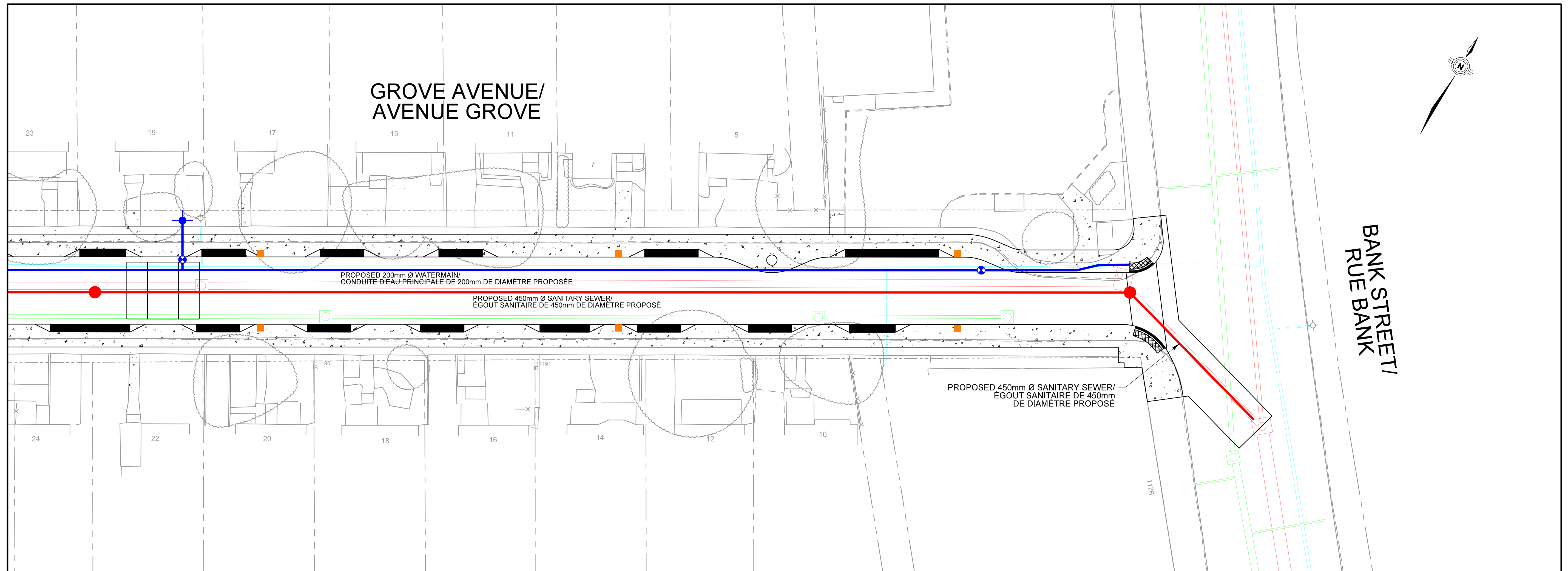




LEGEND / LÉGENDE

- EXISTING WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE ACTUELLE —
- EXISTING SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE ACTUELLE —
- EXISTING STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL ACTUELLE —
- PROPOSED WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE PROPOSÉE —
- PROPOSED SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE PROPOSÉE —
- PROPOSED STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL PROPOSÉE —
- PROPOSED CATCH BASIN/  
PUISARD PROPOSÉE ■
- PROPOSED FIRE HYDRANT/  
BORNE-FONTAINE PROPOSÉE ●

## PROPOSED UTILITY IMPROVEMENTS/ AMÉLIORATIONS AUX SERVICES PUBLICS PROPOSÉES

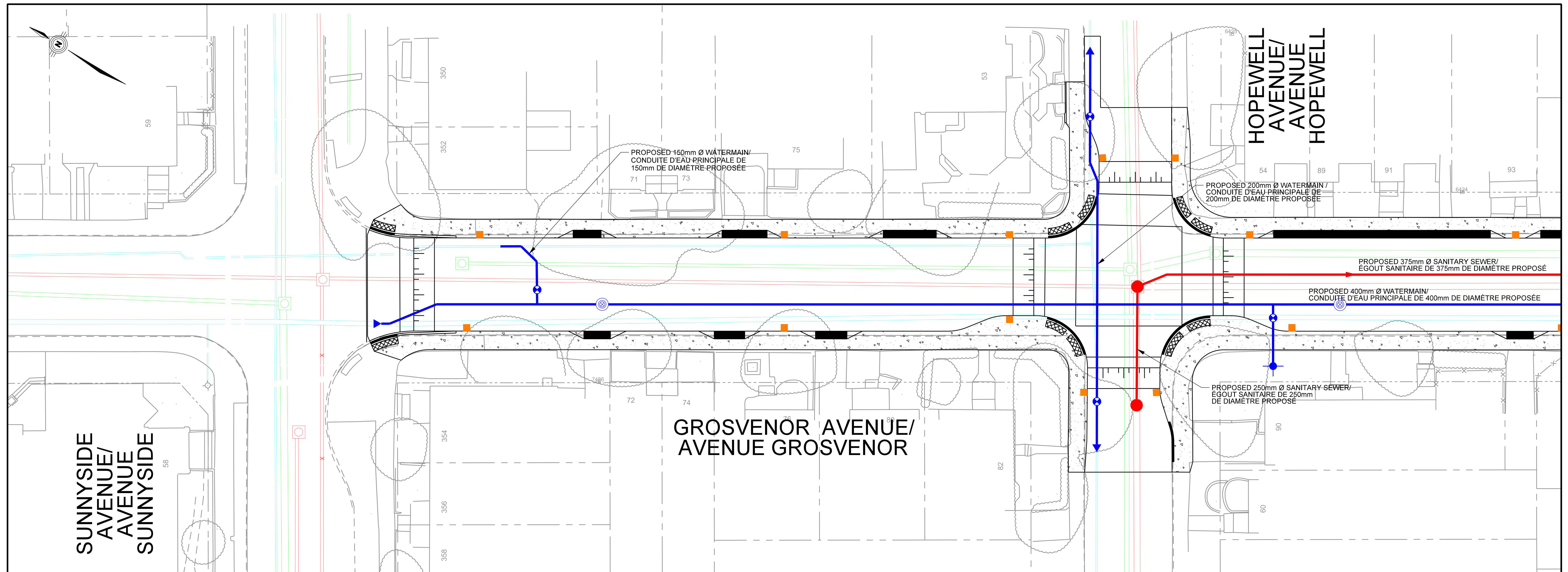




LEGEND / LÉGENDE

- EXISTING WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE ACTUELLE —
- EXISTING SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE ACTUELLE —
- EXISTING STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL ACTUELLE —
- PROPOSED WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE PROPOSÉE —
- PROPOSED SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE PROPOSÉE —
- PROPOSED STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL PROPOSÉE —
- PROPOSED CATCH BASIN/  
PUISARD PROPOSÉE ■
- PROPOSED FIRE HYDRANT/  
BORNE-FONTAINE PROPOSÉE ●

## PROPOSED UTILITY IMPROVEMENTS/ AMÉLIORATIONS AUX SERVICES PUBLICS PROPOSÉES







LEGEND / LÉGENDE

- EXISTING WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE ACTUELLE —
- EXISTING SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE ACTUELLE —
- EXISTING STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL ACTUELLE —
- PROPOSED WATERMAIN/  
CONDUITE D'EAU PRINCIPALE PROPOSÉE —
- PROPOSED SANITARY SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT SANITAIRE PROPOSÉE —
- PROPOSED STORM SEWER/  
CONDUITE D'ÉGOUT PLUVIAL PROPOSÉE —
- PROPOSED CATCH BASIN/  
PUISARD PROPOSÉE ■
- PROPOSED FIRE HYDRANT/  
BORNE-FONTAINE PROPOSÉE ●

## PROPOSED UTILITY IMPROVEMENTS/ AMÉLIORATIONS AUX SERVICES PUBLICS PROPOSÉES

